

- EN** Attention: for repairs or replacement of parts for maintenance, the "CE" mark is guaranteed only if original spare parts provided by the manufacturer are used.
Silca guarantees supplies of the listed spare parts for 7 years from the date the product is discontinued.
- IT** Attenzione: in caso di riparazioni o sostituzione di pezzi per manutenzione, la marcatura "CE" è garantita solo se vengono utilizzate parti di ricambio originali fornite dal costruttore.
Silca garantisce la fornitura dei ricambi presenti nella lista ricambi per 7 anni dalla data di discontinuazione del prodotto.
- DE** Achtung: bei Reparaturen oder Auswechseln von Teilen zur Instandhaltung wird die CE-Markierung nur bei Verwendung von vom Hersteller gelieferten Originalersatzteilen gewährleistet.
Silca garantiert für sieben Jahre nach auslauf des Produkts die Lieferung der in der ersatzteilliste enthaltenen ersatzteile.
- FR** Attention: si vous effectuez des réparations ou que vous remplacez des pièces pendant un entretien, le marquage "CE" n'est garanti que si vous utilisez des pièces de rechange originales fournies par le fabricant. Silca garantit la fourniture de pièces de rechange se trouvant dans la liste pendant 7 ans après le mise hors production du produit.
- ES** Atención: en caso de reparaciones o sustituciones de las piezas por mantenimiento, se garantiza la marca "CE" sólo si se utilizan partes de repuesto originales suministradas por el constructor.
Silca garantiza el suministro de los repuestos que están en la lista repuestos durante 7 años a partir de la fecha de interrupción producción del producto.
- PT** Atenção: em caso de reparações ou substituição de peças para manutenção, a marcação "CE" é garantida exclusivamente se forem utilizadas peças de origem fornecidas pelo fabricante.
A Silca garante o fornecimento das peças de reposição indicadas na lista própria para um período de 7 anos a partir da data em que deixar de fabricar o produto.
- NL** Opgelet: Bij herstellingen of vervanging van onderdelen ten gevolge van onderhoud, blijft de "CE-marke- ring" enkel geldig bij gebruik van originele vervangstukken, geleverd door de fabrikant.
Silca garandeert de levering van de vervangstukken vermeld op de lijst met vervangstukken gedurende 7 jaar na de datum van productonderbreking.

SILCA S.p.A.
Via Podgora, 20 (Z.I.)
31029 VITTORIO VENETO (TV)
Phone: +39 0438 9136
Fax +39 0438 913800
E-mail: silca@silca.it
www.silca.biz

United Kingdom
SILCA Ltd.
Unit 6 Lloyds Court - Manor Royal
CRAWLEY RH10 9QU
Phone: +44 1293 531134
Fax +44 1293 531108
E-mail: sales@silcald.co.uk
www.silcald.co.uk

France
SILCA S.A.S.
12, Rue de Rouen
Z.I. de Limay - Porcheville
78440 PORCHEVILLE
Phone: +33 1 30983500
Fax +33 1 30983501
E-mail: info@silca.fr
www.silca.fr

Germany
SILCA GmbH
Siemensstrasse, 33
42551 VELBERT
Phone: +49 2051 2710
Fax +49 2051 271172
E-mail: info@silca.de
www.silca.de

Spain
SILCA KEY SYSTEMS S.A.
C/Santander 73A
08020 BARCELONA
Phone: +34 93 4981400
Fax +34 93 2788004
E-mail: silca@silca.es
www.silca.es

Netherlands
H. CILLEKENS B.V.
Metaalweg, 4
6045 JB ROERMOND
Phone: +31 475 325147
Fax +31 475 323640
E-mail: info@hcillekens.nl
www.hcillekens.nl

India
MINDA SILCA Engineering Ltd.
Plot no.37, Toy City,
GREATER NOIDA (U.P.) - 201308
Phone: +91 9871397630/31
Fax: +91 120 2351301
E-mail: info@mindsilca.in
www.mindsilca.in

North America
U.S.A., Canada, Caribbean Islands
KABA Ilco Corp.
400 Jeffreys Road
Rocky Mount, NC 27804 USA
Phone: 1 800 334 1381 / 1 252 446 3321
Fax: 1 252 446 4702
E-mail: info@irm.kaba.com
www.ilco.us

Central America
Mexico, Guatemala, Belize, El Salvador, Honduras, Nicaragua, Costa Rica, Panama
Corporación Cerraiera Alba S.A. de C.V.
Kaba Mexico
Prolongación avenida independencia 14, Bodega 5,
Col.Los reyes, Tultitlán, Estado de México C.P. 54915
Phone: 01 55 5366 7200
E-mail: informacion-mexico@kaba.com
www.kabamexico.com

Brazil
KABA DO BRASIL Ltda
Rua Guilherme Asbahr Neto, 510
São Paulo, SP 04646-001
Phone: +55 11 55454520 / 29
E-mail: silca@kabadobrasil.com.br
www.silcachaves.com.br

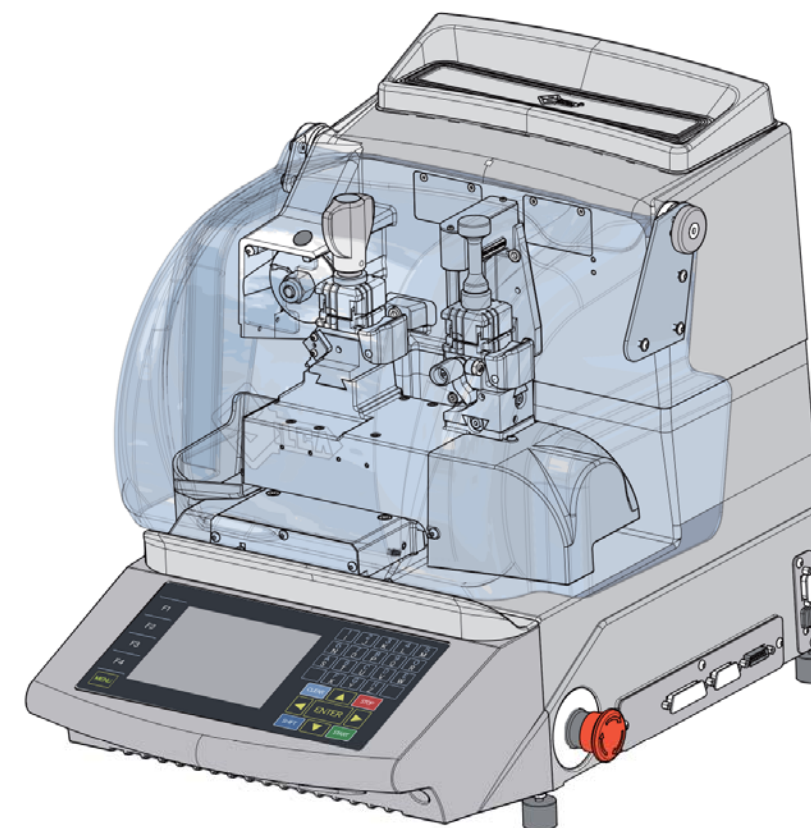
Colombia
SILCA SOUTH AMERICA S.A.
Km 1.5 Via Briceño-Zipaquira
Parque Ind. Trafalgar Bodega 3
Tocancipa-Cundinamarca
Phone: +57 1 7366480
Fax +57 1 7366490
www.flexonsilca.co



UNOCODE PRO

UNOCODE PRO

230-50Hz



Exploded drawing and spare parts list
Disegno esploso e lista dei ricambi
Explosionszeichnung und Ersatzteilliste
Dessin éclaté et liste de rechanges
Despiece y lista de repuestos
Desenho explodido e lista das peças de reposição
Detailtekening en lijst met vervangstukken

EN IMPORTANT NOTE!

The exploded drawing illustrates all the components of the key-cutting machine. Only those marked with a numerical code are spare parts. All the other components shown in the drawing without numbers are simply illustrative.

IT NOTA IMPORTANTE!

Il disegno esploso illustra tutte le componenti costituenti la duplicatrice, solamente quelle contrassegnate da un codice numerico sono da considerarsi ricambi. Tutte le altre componenti non numerate presenti nel disegno hanno valore puramente illustrativo.

DE WICHTIGER HINWEIS!

Auf der Explosionszeichnung sind alle Komponenten der Schlüsselkopiermaschine angegeben; nur die mit einem Nummerncode versehenen sind Ersatzteile. Alle anderen, nicht nummerierten Komponenten in der Explosionszeichnung dienen nur zur Erklärung.

FR REMARQUE IMPORTANTE!

Le dessin éclaté montre toutes les pièces composant la duplicatrice, seules les pièces ayant un code en chiffres sont des pièces de rechange. Toutes les pièces du dessin sans chiffres ont une fonction purement illustrative.

ES ¡NOTA IMPORTANTE!

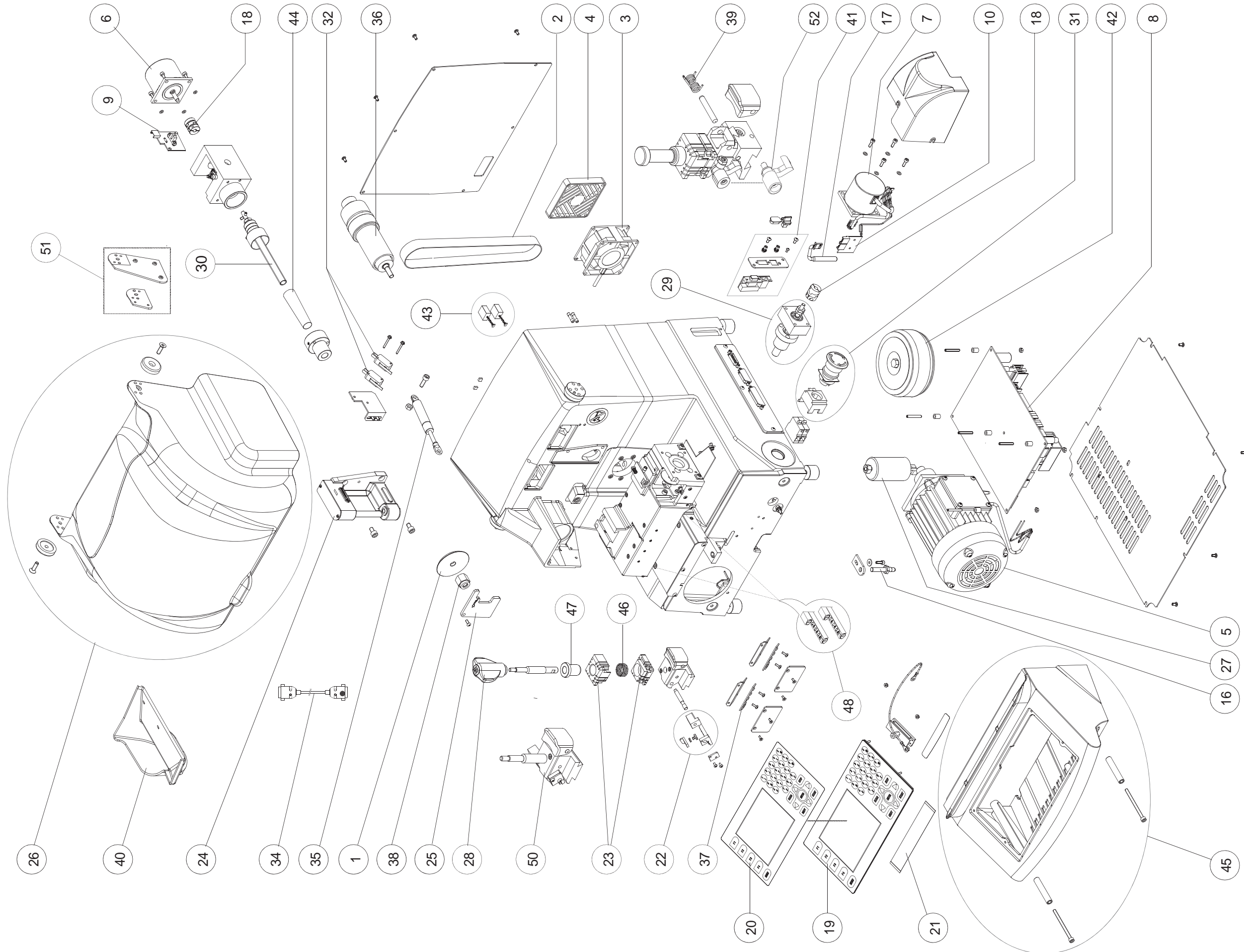
El despiece ilustra todos los componentes que constituyen la duplicadora. Deben considerarse repuestos sólo los que están marcados por un código numérico. Todos los otros componentes no numerados que se encuentran en el diseño tienen un valor puramente ilustrativo.

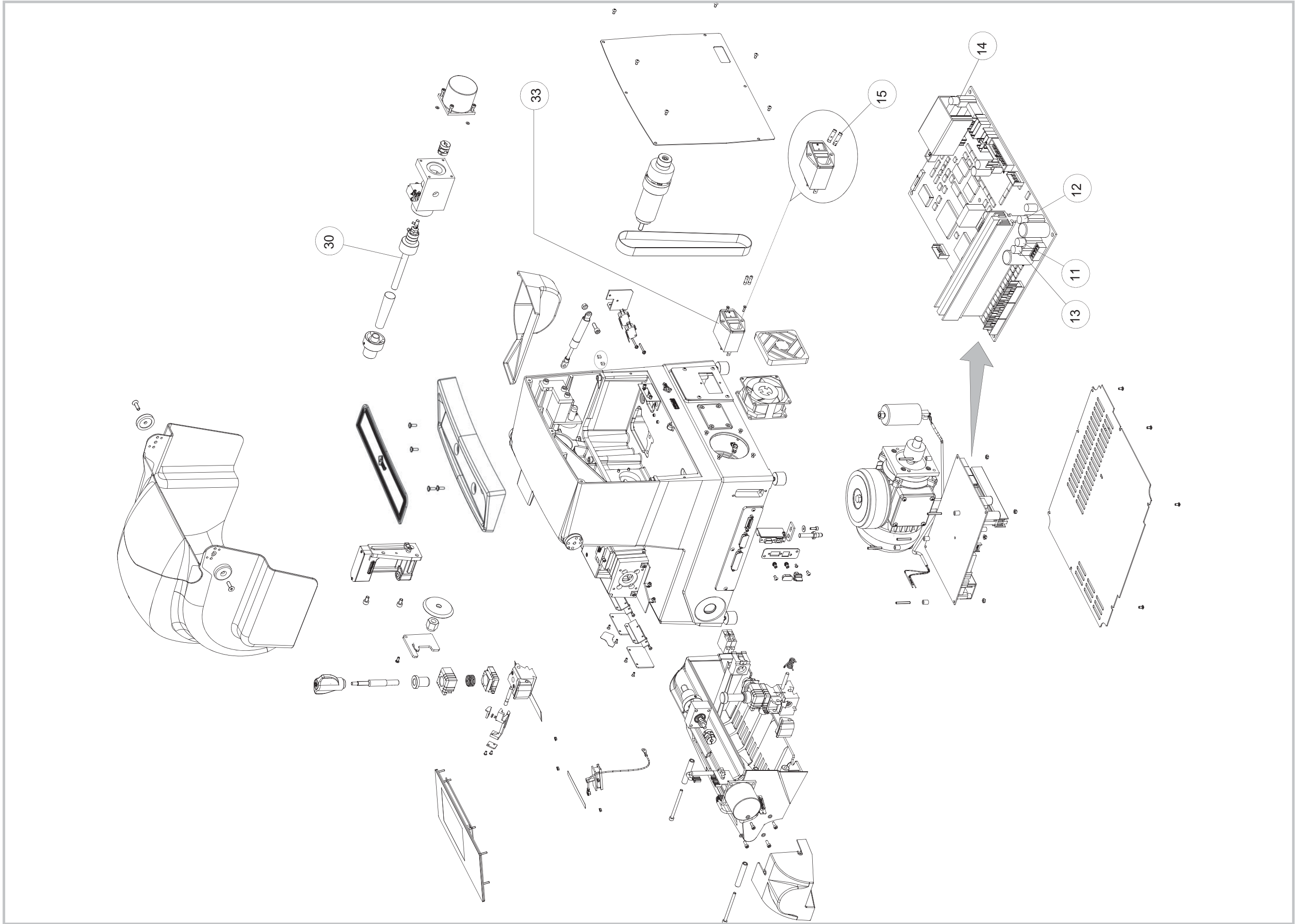
PT IMPORTANTE!

O desenho explodido ilustra todos os componentes que constituem a máquina duplicadora, mas apenas os marcados por um código numérico devem ser considerados peças de reposição. Todos os demais componentes não numerados presentes no desenho têm um valor simplesmente ilustrativo.

NL BELANGRIJKE OPMERKING!

De detailtekening illustreert alle onderdelen van de duplicatiemachine, maar enkel die met een numeriekecode moeten als vervangstukken beschouwd worden. Alle andere niet genummerde onderdelen op de tekening zijn zuiver illustratief.





UNOCODE **PRO** 230-50Hz

UNOCODE PRO 230V-50Hz

Ref.	Code	IT	EN	DE	FR	ES
1	D746012ZB	FRESA "U01W"- 80°	CUTTER "U01W"- 80°	FRÄSER "U01W"- 80°	FRAISE "U01W" - 80°	FRESA "U01W" - 80°
2	D946546ZR	CINGHIA PRO	BELT PRO	RIEMEN PRO	COURROIE PRO	CORREA PRO
3	D906095ZR	VENTILATORE 230/50	FAN 230/50	VENTILATOR 230/50	VENTILATEUR 230/50	VENTILADOR 230/50
4	D906969ZR	FILTRO VENTILATORE	FILTER FAN	FILTER VENTILATOR	FILTRE VENTILATEUR	FILTRO VENTILADOR
5	D926470ZR	MOTORE 230/50	MOTOR 230/50	MOTOR 230/50	MOTEUR 230/50	MOTOR 230/50
6	D934719ZR	MOTORE PASSO-PASSO ASSE X	STEP MOTOR X AXIS	SCHRITTMOTOR X-ACHSE	MOTEUR PAS-PAS AXE X	MOTOR PSO-PASO EJE X
7	D915058ZR	MOTORE PASSO-PASSO FOTOC.ASSE Y	STEP MOTOR PHOTOCELL Y AXIS	SCHRITTMOTOR Y-ACHSE	MOTEUR PAS-PAS PHOTOCELL.AXE Y	MOTOR PASO-PASO FOTOCÉLEJE Y
8	D946565ZR	SCHEDA ELETTRONICA PRO	ELECTRONIC BOARD PRO	ELEKTRONISCHES KARTE PRO	CARTE ÉLECTRONIQUE PRO	FICHA ELECTRÓNICA PRO
9	D918271ZR	SCHEDA CON FOTOCCELLULA	CARD WITH PHOTOCELL	MODUL MIT FOTOZELLE	CARTE AVEC PHOTOCELLULE	FICHA CON FOTOCÉLULA
10	D914917ZR	SCHEDA FOTOCCELLULA ASSE Y	CARD WITH PHOTOCELL Y AXIS	MODUL MIT FOTOZELLE Y-ACHSE	CARTE AVEC PHOTOCELLULE AXE Y	FICHA CON FOTOCÉLULA EJE Y
11	D908726ZR	FUSIBILI 4 AMP. - RITARDATI	FUSES 4 AMPS - DELAYED	SICHERUNGEN 4 AMPERE - TRÄGE	FUSIBLES 5X20-4A:250 RETARDES	FUSIBLES 4 AMPERIOS - RETARDADOS
12	D912423ZR	FUSIBILI 2 AMP. - RITARDATI	FUSES 2 AMPS - DELAYED	SICHERUNGEN 2 AMPERE - TRÄGE	FUSIBLES 5X20-2A - RETARDÉS	FUSIBLES 2 AMPERIOS - RETARDADOS
13	D910652ZR	FUSIBILI 6,3 AMP. - RITARDATI	FUSES 6,3 AMPS - DELAYED	SICHERUNGEN 6,3 AMPERE - TRÄGE	FUSIBLES 5X20-6,3A RETARDÉS	FUSIBLES 6,3 AMPERIOS - RETARDADOS
14	D916568ZR	FUSIBILI 10 AMP. - RITARDATI	FUSES 10 AMPS - DELAYED	SICHERUNGEN 10 AMPERE - TRÄGE	FUSIBLES 5X20-10A RETARDÉS	FUSIBLES 10 AMPERIOS - RETARDADOS
15	D901185ZR	FUSIBILI 4 AMP. - RAPIDI	FUSES 4 AMPS - RAPID	SICHERUNGSSATZ 4 AMPERE - FLINK	FUSIBLES 5X20-4A/250 RAPIDES	FUSIBLES 4 AMPERIOS - RÁPIDOS
16	D934718ZR	SENSORE ASSE X + FOTOCCELLULA	X AXIS SENSOR + PHOTOCELL	FÜHLER X-ACHSE + FOTOZELLE	SENSEUR AXE X + PHOTOCELLULE	SENSOR EJE X + FOTOCÉLULA
17	D914823ZR	SENSORE ASSE Y/SUPERIORE	SENSOR ASSE Y/UPPER AXIS	FÜHLER Y/OBEREN ACHSE	SENSEUR AXE Y/SUPERIEUR	SENSOR EJE Y/SUPERIOR
18	D914915ZR	GIUNTO ELASTICO	ELASTIC JOINT	STOSSABSORBER	JOINT ÉLASTIQUE	JUNTA ELÁSTICA
19	D945923ZR	SET DISPLAY-TASTIERA PRO	DISPLAY-KEYBOARD PRO	DISPLAY-TASTATURGRUPPE PRO	ENSEMBLE DISPLAY-CLAVIER PRO	CONJUNTO DISPLAY-TECLADO PRO
20	D946575ZR	TASTIERA PRO	KEYBOARD PRO	TASTATUR PRO	CLAVIER PRO	TECLADO PRO
21	D934167ZR	CAVO TASTIERA	KEYBOARD CABLE	KABEL TASTATUR	CÂBLE CLAVIER	CABLE TECLADO
22	D946475ZR	KIT CALIBRO FERMO PUNTA MOBILE PRO	GAUGE FOR MOBILE TIP STOP PRO	BEWEGLICHE LEHRE ANSCHLAG SPITZE PRO	BUTEE POINTE MOBILE PRO	CONJUNTO CALIBRE TOPE PUNTA MOVIL PRO
23	D946024ZR	MORSETTO LATO FRESA PRO	CLAMP - CUTTER SIDE PRO	SPANNBACKEN FRASERSEITE PRO	ETAU CÔTÉ FRAISE PRO	MORDAZA LADO FRESA PRO
24	D946035ZR	LETTORE OTTICO PRO	OPTIC READER PRO	OPTISCHER LESER PRO	LECTEUR OPTIQUE PRO	LECTOR OPTICO PRO
25	D914459ZR	CARTER FRESA	CUTTER PROTECTIVE SHIELD	FRÄSERGEHAUSE	PROTECTION FRAISE	CÁRTER FRESA
26	D945992ZR	PROTEZIONE PLEXIGLASS PRO	PLEXIGLASS PROTECTIVE SHIELD PRO	PLEXIGLAS-SCHUTZ PRO	PROTECTION EN PLEXIGLASS PRO	PROTECCION DE PLEXIGLAS PRO
27	D916726ZR	CONDENSATORE 8MF	CONDENSER 8MF	KONDENSATOR 8MF	CONDENSATEUR 8MF	CONDENSADOR 8MF
28	D946028ZR	MANOPOLA MORSETTO	CLAMP KNOB	SPANNBACKEN-DREHKNOPF	POIGNÉE ÉTAU DEBRAYABLE	BOTON MORDAZA
29	D918335ZR	VITE A RICIRCOLO ASSE Y	RECIRCULATING SCREW Y AXIS	KUGELROLLSPINDELN Y-ACHSE	VIS A BILLES AXE Y	TORNILLO DE RECIRCULACIÓN EJE Y
30	D918322ZR	VITE A RICIRCOLO ASSE X *	RECIRCULATING SCREW X AXIS *	KUGELROLLSPINDELN X-ACHSE *	VIS À BILLES AXE X *	TORNILLO DE RECIRCULACIÓN EJE X *
31	D904712ZR	SET PULSANTE-BLOCCHETTO	PUSH BUTTON-SUPPORT	DRÜCKTASTE-HALTER	BOUTON-POUSSOIR-SUPPORT	BOTÓN-SOPORTE
32	D916707ZR	MICROINTERRUPTORE	MICROSWITCH	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTEUR	MICROINTERRUPTOR
33	D910581ZR	SET INTERRUPTORE-SPINA	SET SWITCH-PLUG	SCHALTER+STECKERGRUPPE	ENSEMBLE INTERRUPTEUR+PRISE	CONJUNTO INTERRUPTOR+ENCHUFE
34	D915093ZR	CAVO DI CONNESSIONE ASSE Y	CONNECTION CABLE Y AXIS	ANSCHLUSSKABEL Y-ACHSE	CABLE CONNEXION AXE Y	CONEXIÓN CABLE EJE Y
35	D916547ZR	AMMORTIZZATORE	SHOCK ABSORBER	STOSSDÄMPFER	AMMORTISSEUR	AMORTIGUADOR
36	D946902ZR	SET ALBERO-FRESA PRO *	CUTTING TOOL SHAFT PRO *	FRÄSSPINDEL PRO *	ENS.ARBRE-FRAISE PRO *	CONJUNTO ÁRBOL-FRESA PRO *
37	D934123ZR	LAMPADA LED	LED LAMP	LAMPE LED	LAMPE LED	LÁMPARA LED
38	D906035ZR	DADO BLOCCAGGIO FRESA	CUTTING TOOL NUT	SCHRAUBENMUTTER BEFEST.FRÄSER	ECROU BLOCAGE FRAISE	TUERCA BLOQUEO FRESA
39	D931293ZR	MOLLA PER ORIENTAMENTO MORSETTO	SPRING FOR CLAMP ORIENTATION	FEDER ORIENTIERUNG SPANNBACKEN	RESSORT DE ORIENTATION ETAU	RESORTE ORIENTACIÓN MORDAZA
40	D945935ZR	VASCHETTA RACCOGLI TRUCIOLI	CHIPPINGS TRAY	SPÄNESAMMELSCHALE	CUVETTE À COPEAUX	RECIPIENTE PARA VIRUTAS
41	D934160ZR	SCHEDA USB/SERIALE	USB/SERIAL CARD	KARTE USB/SERIELLE	CARTE USB/SÉRIELLE	FICHA USB/SERIAL
42	D934712ZR	TRASFORMATORE 230/18-24V	TRANSFORMER 230/18-24V	TRANSFORMATOR 230/18-24V	TRANSFORMATEUR 230/18-24V	TRANSFORMADOR 230/18-24V
43	D924721ZR	SPAZZOLE PER CONTATTO ELETTRICO	ELECTRIC CONTACT BRUSHES	BURSTEN FÜR ELEKTRISCHER KONTAKT	BALAIS POUR CONTACT ELECTRIQUE	ESCOBILLAS CONTACTO ELECTRICO
44	D914924ZR	PROTEZIONE VITE A RICIRCOLO	RECIRCULATING SCREW PROTECTION	FLEXIBLER SPINDELSCHUTZ	PROTECTION VIS À BILLES	PROTECCIÓN TORNILLO DE RECIRCUL.
45	D946719ZR	SUPPORTO TASTIERA COMPLETO	KEYBOARD SUPPORT	TASTATURHALTERUNG	ENS.SUPPORT CLAVIER	SOPORTE TECLADO COMPLETO
46	D901606ZR	MOLLA MORSETTO	JAW SPRING	SPANNBACKENFEDER	RESSORT POUR ÉTAU	RESORTE PARA MORDAZA
47	D946027ZR	BOCCOLA DI GUIDA MORSETTO	CLAMP RUNNER BUSH	BUCHSE FÜR SPANNBACKEN	BOUCLE DE GUIDAGE ÉTAU	BUJE DE GUIA MORDAZA
48	D917724ZR	GABBIA A RULLI *	RETAINER *	WALZENKAFIG *	CAGÉ À BILLES *	JAULA DE RODILLOS *
50	D946021ZR	SET SUPPORTO MORSETTO FRESA	SUPPORT SET FOR CUTTER SIDE CLAMP	HALTERUNG FÜR SPANNBACKEN-FRÄSERSEITE	ENS. SUPPORT ÉTAU - CÔTÉ FRAISE	CONJUNTO SOPORTE MORDAZA L. FRESA
51	D938479ZR	KIT STAFFE CARTER	STIRRUPS FOR PROTECTIVE SHIELD	SATZ TRAGBÜGEL FÜR SCHUTZ	ENS.ÉTRIERS POUR PROTECTION	CONJUNTO ESTRIBOS PARA PROTECCIÓN
52	D946491ZR	CALIBRO MORSETTO LETTORE	GAUGE CLAMP - READER	LEHRE SPANNBACKE - LESER	CALIBRE ÉTAU - LECTEUR	CALIBRE MORDAZA - LECTOR